

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

PARTE 5: CAVADA SE DISCULPA

EJERCICIO #1: COMPRENSIÓN GENERAL

Decide si esta información es verdadera, falsa, o no mencionada.



1. Cavada ofreció una disculpa tanto a la audiencia como a McAlpin por la forma en que se manejó el tema.
2. Quedó confirmado que McAlpin fue sacado del aire debido a censura política.
3. McAlpin visitó la Ciudad de México el 10 de octubre, según sus redes sociales.
4. Cavada se disculpó por haber discutido el tema públicamente en lugar de hacerlo en privado.
5. McAlpin mencionó que había recibido varias ofertas de trabajo en la Ciudad de México.

TUS RESPUESTAS

1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____ 5. _____ 6. _____

¡IMPORTANTE!

Las respuestas aparecen al final de las actividades. ¡No las mires a menos que hayas respondido las preguntas previas!

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

EJERCICIO #3: ANÁLISIS DE VOCABULARIO

Compara las versiones en español y en inglés de este segmento. Pon un énfasis especial en las frases resaltadas. Memoriza el vocabulario nuevo en contexto.

- | | | | |
|----------------|---|----------------|--|
| 1. Voz en off: | Además, luego del revuelo , Cavada habló en un noticiero de la misma televisora para ofrecer una disculpa tanto a las audiencias como a McAlpin. | 1. Voice-over: | Furthermore, after the uproar , Cavada spoke on a news program of the same television station to apologize both to the audience and to McAlpin. |
| 2. L. Cavada: | Antes que nada, una sincera disculpa a nuestro auditorio y al conductor del programa, Gustavo McAlpin, claro, por la poca forma sensible de abordar de manera pública un tema que debió ser en privado". | 2. L. Cavada: | First of all, a sincere apology to our audience and to the host of the program, Gustavo McAlpin, of course, for the lack of sensitivity in addressing publicly an issue that should have been handled privately." |
| | Segundo, el motivo de la salida del aire del programa <i>Ciudadano 2.0</i> no obedece a ninguna censura ni presión de tipo política . | | Second, the reason for the program <i>Ciudadano 2.0</i> being taken off the air is not due to any censorship or political pressure . |
| 3. Voz en off: | Según publicaciones en sus redes sociales, McAlpin visitó la Ciudad de México el jueves 10 de octubre. Dijo que ya tiene varias ofertas de trabajo en la capital del país. | 3. Voice-over: | According to posts on his social media, McAlpin visited Mexico City on Thursday, October 10. He mentioned that he already has several job offers in the capital of the country. |

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

EJERCICIO #4: CONSOLIDACIÓN DEL VOCABULARIO NUEVO (1)

Este ejercicio consiste en 3 pasos:

- 1.** *Mira el video con la transcripción tantas veces como sea necesario para que puedas reconocer cada palabra claramente. Luego...*
- 2.** *Oculto el texto en español y escucha el audio nuevamente. Tu objetivo es reconocer claramente cada palabra, pero sin leer el texto esta vez. Si te pierdes, mira el texto e inténtalo de nuevo hasta poder comprender todo sin ayuda visual. Finalmente...*
- 4.** *Escucha el audio tantas veces como puedas, en diferentes ocasiones. Es una manera fantástica de consolidar mucho vocabulario en minutos.*

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

EJERCICIO #6: EL MOMENTO DE LA VERDAD (1)

Traduce las siguientes oraciones en inglés al español utilizando el vocabulario que aprendiste en los ejercicios anteriores.

1. After the uproar, the television station offered an apology to both the audience and the host.
2. The news program covered the topic of the suspension of the show.
3. The television station explained that the decision to take the show off the air had nothing to do with political pressure.
4. The host addressed the topic in a very public way, which caused a lot of controversy.
5. The company has made several job offers to the journalist since the event.

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____

EJERCICIO #7: EL MOMENTO DE LA VERDAD (2)

Traduce las siguientes oraciones en inglés al español utilizando el vocabulario que aprendiste en los ejercicios anteriores.

1. The journalist apologized in the news broadcast for the way he handled the situation.
2. The public reaction was huge, and the media were quick to share the news.
3. The decision to end the program did not obey any form of censorship.
4. The political pressure had no influence on the decision to cancel the program.
5. According to the social media post, the journalist is looking for a new job.

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

EJERCICIO #8: EL MOMENTO DE LA VERDAD (3)

Traduce las siguientes oraciones en inglés al español utilizando el vocabulario que aprendiste en los ejercicios anteriores.

1. The journalist offered a public apology after the uproar.
2. The news program didn't cover the topic as expected, which led to criticism.
3. The television company was quick to offer an apology for how the situation was handled.
4. The journalist's social media publication mentioned he had new job offers.
5. The reason for the cancellation of the show did not have to do with censorship or political influence.

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____

EJERCICIO #9: ¡COMPARTE CON EL MUNDO!

Completa los siguientes inicios de oraciones para resumir la historia. Luego, cuéntasela a tantas personas como quieras.

1. Cavada ofreció _____
2. Admitió que el tema _____
3. Sin embargo, aclaró que _____
4. McAlpin visitó _____
5. McAlpin está explorando _____

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

RESPUESTAS

EJERCICIO #1

1. V 2.F 3.V 4.F 5.V

EJERCICIO #2

1. Cavada ofreció una disculpa tanto a la audiencia como a McAlpin.
2. El tema que se abordó de manera pública y que debería haberse tratado en privado fue la salida de McAlpin del programa.
3. No se detalla el motivo de la salida del aire del programa Ciudadano 2.0, pero Cavada aclaró que no obedeció a ninguna censura ni presión de tipo político.
4. McAlpin visitó la Ciudad de México el jueves 10 de octubre, según sus redes sociales.
5. McAlpin mencionó que ya tiene varias ofertas de trabajo en la Ciudad de México.

EJERCICIO #5

Respuestas en las páginas 3-4.

EJERCICIO #6

1. Después del revuelo, la televisora ofreció una disculpa tanto a la audiencia como al presentador.
2. El noticiario abordó el tema de la suspensión del programa.
3. La televisora explicó que la decisión de sacar el programa del aire no obedece a presión política.
4. El presentador abordó el tema de manera muy pública, lo que causó mucha controversia.
5. La empresa ha hecho varias ofertas de trabajo al periodista desde el incidente.

PERIODISTA DESPEDIDO EN VIVO

EJERCICIO #7

1. El periodista ofreció una disculpa en el noticiario por la forma en que manejó la situación.
2. La reacción pública fue enorme, y los medios fueron rápidos en compartir la noticia.
3. La decisión de terminar el programa no obedece a ninguna forma de censura.
4. La presión política no tuvo influencia en la decisión de cancelar el programa.
5. Según la publicación en sus redes sociales, el periodista está buscando un nuevo trabajo.

EJERCICIO #8

1. El periodista ofreció una disculpa pública después del revuelo.
2. El noticiario no abordó el tema como se esperaba, lo que llevó a críticas.
3. La televisora fue rápida en ofrecer una disculpa por la forma en que se manejó la situación.
4. La publicación en las redes sociales del periodista mencionó que tenía nuevas ofertas de trabajo.
5. La razón de la cancelación del programa no tuvo que ver con censura ni con influencia política.

EJERCICIO #9 (POSIBLES RESPUESTAS)

1. **Cavada ofreció** una disculpa pública a la audiencia y a McAlpin por la forma en que se manejó la situación.
2. **Admitió que el tema** debía haberse tratado en privado y no de manera pública.
3. **Sin embargo aclaró que** la salida del aire del programa *Ciudadano 2.0* no se debió a censura ni presión política.
4. **McAlpin visitó** la Ciudad de México el 10 de octubre y anunció que ya tiene varias ofertas de trabajo.
5. **McAlpin está explorando** nuevas oportunidades laborales en la capital de México.